

ახალი ტენისლერი

№32 (746) გამოშვებულის 1998 წლის 26 იანვარი

www.axaliganatleba.ge

ბორის აკუნინის თბილისური სალამო

„დღეს ცოტა უცხაურად ვგრძნობ თავს, მრავალი მიზანის გამო. თბილისში რომ ინგლისურად უძღავ ვიღებარაკო, ეს ეგზოტიკაა, არა, რაა (ინგლისური ხომ ჩემი მშობლიური ენა არაა). საერთოდ, სიტუაციის უცხაურობა იმაშიც მდგრმარეობს, რომ ეს ჩემთვის ჩვეულებრივი საუბარი არ არის იმითომ, რომ ისეთი შეპრძევა მაქვს, თითქმს საიდანლაც დაპგრუნდი იქ, სადაც ადრე არასოდეს ვყოფილვარ.... ერთ-ერთ ინტერვიუში ვთქვი, ამ პოლო დრომდე ძართულად მხოლოდ რამდენიმე სიტყვა ვიცოდი – სიყვარული და საცყალი. ვფიქრობ, რომ მცენალს, პრიცეპიაში, მეტი არც სჭირდება რომ იცოდეს, რადგან ძირითადად ამაზე ცერს, რადგან ცხოვრება სულ ესაა – სიყვარული ძალიან საცყალი რამაა.”

გვერდი 6



საკილომეტრო კრონები

ელექტრონული ურნელი – გამარტივებული გზა ნიმნების გამოსაყვანად

გვერდი 2

ცნობარი დაწყებითი კლასების
მედავოგებისთვის

ქართული
მათემატიკა
მუნება

2016

14 ლარი

ხელმომერთა საყურადღებოო!

დაწყებითი კლასების
პედაგოგებს!

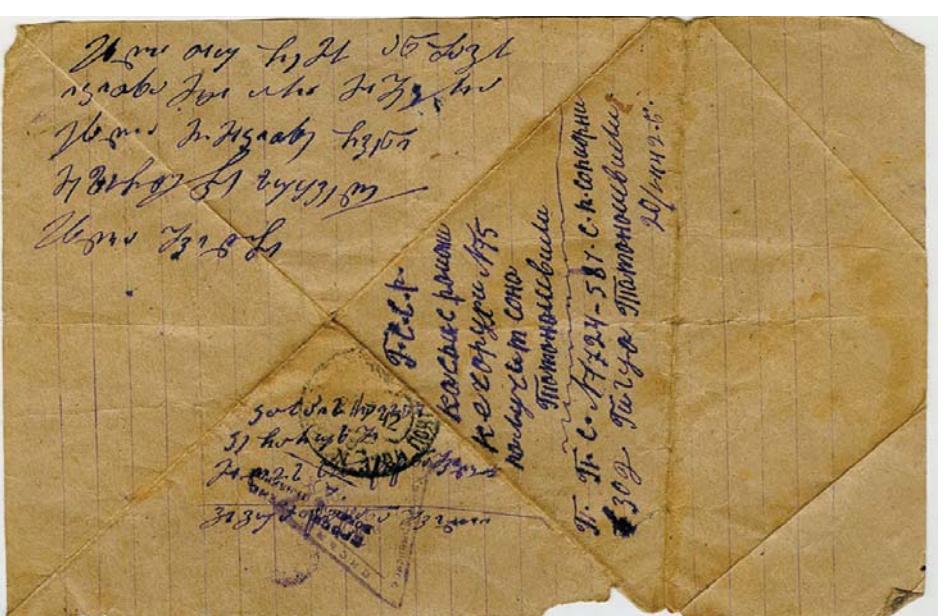
წიგნი მომზადდა დაწყებითი კლასების
მასწავლებლების საჭიროების
გათვალისწინებით.
ის მოიცევს:

1. საგნობრივ, თეორიულ მასალას
2. ცოდნის შესამოწმებელ ტესტებს

დაწყებითი კლასების მასწავლებლებს
დაუბნარება საგნობრივი გამოცდისთვის
მომზადებაში

რ. ნიგნის
თარო

ცალილები ფრონტი



ეროვნული ბიბლიოთეკის ახალი დოკუმენტური კრონები

გვერდი 8

ახალი გესაძლებლობა კარიბურული ნინევისტვის

ანა ფირცხეალაიგვილი

პედაგოგები, რომლებიც დროდადრო გვეხმანიან ხოლ-
მე სამცხე-ჯავახეთის, ქვემო ქართლისა თუ კახეთის რეგიო-
ნებიდან და არაქართულებოვანი სკოლების მოსწავლეების
შესახებ გვნერენ, განსაკუთრებულ ინტერესს იმ დიდი მისიის
გამო ინვესტიცია, რაც სახელმწიფო მათ დაკისრა – ქართული
ენის სწავლება ეთნიკური არაქართველი საქართველოს მოქა-
ლაქებისთვის. როგორი იყო ამ გზის დასაწყისი. სირთულეე-
ბია დღესაც, მაგრამ უკვე სხვა სახის.

განათლების სისტემაში მიმდინარე რეფორმის ამ ეტაპზე ბუნებრივად დადგა დღის წესრიგში არაქართულებროვანი სკოლების ჰედაგოგთა მომზადების აუცილებლობა მასნავლებლთა პროფესიული განვითარებისა და კარიერული ზრდის სქემაში ჩასართვად. სწორედ ამ აუცილებლობის გათვალისწინებით იცვალა სახელი ქართული ენის სახელმწიფო პროგრამამ, რომელიც რამდენიმე პროექტს აერთიანებდა და ენოდა არაქართულებროვანი სკოლების მასნავლებლთა პროფესიული განვითარების პროგრამა. ბუნებრივია, რომ პროცესში ჩაერთვნენ 7 წლის ნინ ნარგზავნილი, პროგრამის გამოყდილი მონანილე ჰედაგოგები, რომელთა როლი განსაკუთრებული მნიშვნელობისაა არაქართულებროვანი კოლეგა-ბის პროფესიულ ზრდასა და განვითარებაში. არაფორმალურად ისინი ამ მისიას, შვილი წლის განმავლობაში, ისედაც ასრულებდნენ, თუმცა მათ საქმიანობას, ახალი ნიუანსების დამატებით, უფრო მიზანმიმართული ხასიათი მიეცა.

პროფესიული განვითარებისა და კარიერული ზრდის საშუალება უნდა მოეცეს ჩვენი ქვეყნის უკლებლივ ყველა პედაგოგის, მათ შორის ეთნიური უმცირესობების წარმომადგენლებს. სექტის მოთხოვნებს, ბუნებრივია, დახმარების გარეშე ისინი ვერ დააკმაყოფილებენ, იმ მიზეზის გამო, რომ არ ფლობენ სახელმწიფო ენას. ამ ეტაპზე პროგრამის მთავარი აძლიერა მათთვის ამ პრობლემის მოგვარებაში დახმარებაა. – გვეუბნება პროგრამის მენეჯერი თამარ კეკელიძე. – წინა ორი პროექტი – ქართული როგორც მეორე ენა (2009 წ.) და ქართული ენა მომავალი წარმატებისთვის (2011 წ.) გულისხმობდა კვალიფიციური და, მინიმუმ, ბაკალავრის ხარისხის მქონე ქართულის მასნავლებლების მივლინებას არაქართულენოვან სკოლებში საგაკეთოლო საათების ჩასატარებლად. მათი საქმიანობის უფერტურობაზე განვლილი შეიდარი წელი მეტყველებს, ძალიან კარგი შედეგი გვაქვს, ადგილობრივი მოსახლეობის დამოკიდებულებითაც და სახელმწიფო ენის მცოდნე ახალგაზრდების რაოდენობითაც. უკვე ბევრი ეთნიკურად არაქართველი სხავლობს ქართულ უნივერსიტეტებში, სტატისტიკაც დადგებით ტენდენციებზე მიუთითებს. ახლა ამ ორი პროექტის მონაბილეები არაქართულენოვანი სკოლების მასნავლებელთა პროფესიული განვითარების პროგრამის მონაბილეები არიან და მათ კოლეგაბისათვის ქართული ენის სხავლებაც ცვალებათ. ასეთია 114 კონსულტანტ-მასნავლებელი და 170-მდე დამხმარე მასნავლებელი, მათ შორის არიან ეთნიკური უმცირესობების წარმომადგენლებიც, რაც

ორიოდ სიტყვით კონსულტანტ-პედაგოგების შესახებაც მინდა გითხრათ. ალბათ, ბუნებრივია, რომ, პირველ რიგში, ეს ვალდებულება წინა პროგრამების მონაცილე, ნლების გამოცდილების შქინე პადგომებს დაეკისრათ. თუმცა, ქალბატონი თმარის აზრით, მსგავსი შესაძლებლობა სხვებსაც უნდა მიეცეთ. ამიტომ მსურველებს, ყველა არაქართულებოვანი სკოლის „ქართული როგორც მეორე ენის“ პროექტის მასწავლებლებს, შესთავაზებენ გრძელვადიან კურსს ინტეგრირებული სწავლების მიმართულებით და შემდგე, კონკურსის წესით, შეარჩევენ მათ, ვინც საკონკურსო მოთხოვნებს დააკამაყოფილებს, მანამდე კი უკვე მოქმედი კონსულტანტ-პედაგოგები და დამხმარე მასწავლებლებს, 2015 წლიდან, ერთობლივად ეხმარებიან კოლეგებს ენის ბარიერის დაძლევაში. მაგალითად, მარნეულის მუნიციპალიტეტის საბირეენდის №1 სკოლაში (დირექტორი – ხალიდ ბიბალოვი) ხათუნა წილაური და სალომე ქირია უძღვებიან ამ საქმეს. ხათუნა ამბობს, რომ კონსულტირებას ადრეც უწევდა ქართული ენის პედაგოგებს, მაგრამ მარშან უკვე გადამზადების პროგრამაში ჩაერთოთ და პედაგო

გებთან ერთად კოლეგებისთვის ქართული ენის სწავლება და-
ევალა იმ დღნებზე, რომ მათ შეძლონ გეგმების დაწერა, შეფასე-
ბა, ტრენინგების მოსმენა და გაგება. ერთი სიტყვით, მზად იყ-
ვნენ სქემაში ჩასართავად. „შარშან ხუთოთვიანი კურსი გავი-
რეთ – კირაპი 3 დღე ორსაათიანი მეცადინეობა გვერნდა.
მსურველთაგან 14 მსმენელი ტესტების საფუძველზე შევარჩი-
ეთ, დავიწყეთ მეცადინეობა სახელმძღვანელოთი „აღმართი“,
რომელიც განათლების სამინისტრომ მოამზადა ქართული
ენის შემსწავლელი უცხოელებისთვის. კარგი სახელმძღვანე-
ლოა, ძალიან დაგვეხმარ, მეც და ჩემს მსმენელებსაც. კურს-
დამთავრებულებს ენის ცოდნის დამადასტურებელ სერტიფი-
კატს ვაძლეთ, ამიტომ კურსს გამოცდით ვასრულებთ (ტესტიც
და მოსმენაც). 14 მსმენელიდან 8 გადავიდა მეორე ეტაპზე.
სწორედ ისინი გაივლიან პ 1 დონეს, რაც აუცილებელია და საკ-
მარისიც, სქემაში ჩართვის მსურველთათვის“.

ხათუნა ნიკლაური მექევსე წელია ასწავლის სკოლაში. შედეგები კარგი აქვს. ცლებია, მისი ყოფილი მოსწავლები ქართული უნივერსიტეტების სტუდენტები ხდებიან. იმედია, მომავალში, ზოგი მათგანი მისა კოლეგაც გახდება და მშობლიურ სკოლაში გააგრძელებს საქმიანობას. პარალელურად, იგი დამხმარე მასწავლებელს, სალომე ქირიას კონსულტანტიცაა. სალომესაც ოთხწლიანი გამოცდილება აქვს. იგი თავიდანვე დამხმარე მასწავლებლად მოვიდა საბირქენვის სკოლაში. ამბობს, რომ დახმარება ყველა ადგილობრივ ქართულის მასწავლებელს სჭირდება. დღეში 4-5 გაკვეთილზე შედის, დამატებით – XII კლასში, თავად 1-VI კლასების შედაგობია. არ უჭირს პატარებთან საერთო ენის გამონახვა, არც მათ უჭირთ ქართულის შესწავლა, თავიდან თამაშებით, ჟესტებით, თვალსაჩინოებით იწყება, შემდეგ ნელ-ნელა ყველაფერი იოლდება და წინ მიდის. ხათუნა სპეციალურ ტრენინგებს გადის, რომ ახლობური მეთოდებით სწავლებაში დაეხმაროს სალომეს. ერთად გეგმავენ გაკვეთილებს, რომელსაც ხათუნა ხშირად ესწრება, შემდეგ განიხილავთ დეტალურად და ისევ ახალ გეგმას ანყობებ... ხათუნა ამბობს, რომ ეს თანამშრომლობა აუცილებლად მოიტანს შედეგს მათი არაქართველი კოლეგებისათვის.

თუმცა, მაინც მეტი აქტიურობა თავადა არაქართულენოვან სკოლებსაც მართებთ, მხოლოდ მათ მიერ გამოცხადებული ვაკანსიის საფუძველზე მიავლენს პროგრამა ქართული ენის პედაგოგებს. ის ფაქტი, რომ დღეს უკვე ბევრ სოფელში წლების განმავლობაში მივლენილი ქართველი პედაგოგები არა მარტო გაკეთოთლებს ატარებენ, არამედ ადგილობრივი ქართული ენის პედაგოგების პროფესიულ განვითარებაზე, ხმირად რიგითი სოფლის მცხოვრებლების ყოფითი საკითხების მოგვარებაზეც კი ზრუნავენ, ადგილობრივი სკოლის ხელმძღვანელობისთვის გადაწყვეტილების მიღების საფუძველი უნდა გახდეს, ვაკანსიის გამოსაცხადებლად. როგორც პროექტის მენეჯერი ამბობს, ტენდენცია სწორედ აქტოერნ მიდის და ეს მისასალმებელია, რადგან თითოეული დღევანდელი მოსწავლისა თუ მათი პედაგოგის კარიერულ წინსვლას, პირველ რიგში, პროგრამაში აქტიურად ჩართვა განაპირობებს.

ახალი უაღმერი სასწავლებელი

აცხალებს კონკურსი

პროფესორის და ასოცირებული პროფესორის აკადემიური
თანამდებობების დასაკავებლად

- სასწავლებლის პროფესორის თანამდებობაზე უცაფრდ შეიძლება არჩეულ იქნეს დოკტორის ან მასთან გათანაბრული აკადემიური ხარისხის მქონე პირი, რომელსაც აქვს, არანაკლეპ, 6 (ექვსი) წლის სამაცნეორო პედაგოგური მუშაობის გამოცდილება.
 - სასწავლებლის ასოცირებული პროფესორის თანამდებობაზე 4 (ოთხი) წლის ვალით შეიძლება არჩეულ იქნეს დოკტორის ან მასთან გათანაბრული აკადემიური ხარისხის მქონე პირი, რომელსაც აქვს, არანაკლეპ, 3 (სამი) წლის სამაცნეო-პედაგოგიური მუშაობის გამოცდილება.
 - კონკურსი გამოცხადდას 2016 წლის 28 ოქტომბერს. საკონკურსო დოკუმენტაციის წარმოდგენის ვადა განისაზღვროს 2016 წლის 28 ნოემბრიდან 2016 წლის 9 დეკემბრის ჩათვლით. საკონკურსო მასალების განხილვა კომისიის მიერ და კონკურსის შეღებების საჯაროდ გამოკვეყნება მოხდეს არაუგვიანეს 2016 წლის 16 დეკემბრისა; აკადემიურ პერსონალთან შრომითი ხელშეკრულებები გაფორმდეს კონკურსის შეღებების გამოკვეყნებიდან პრაქტიკის სამი კვირისა.
 - კონკურსი გამოცხადდას აკადემიური თანამდებობების დასაკავებლად შემდეგი მიმართულებით:
 - აკადემიურ თანამდებობაზე ასარჩევია კანდიდატის უნდა წარმოადგინოს:
 - ა) განცხადება საკონკურსო კომისიის სახელზე (დადგენილი ფორმის მიხედვით);
 - ბ) კონკურსაციის ანგაზა (დადგენილი ფორმის მიხედვით);
 - გ) პირადობის მოწოდების ასლი;
 - დ) შესაჩამისი აკადემიური ხარისხის დამატასტურებელი დოკუმენტის (დოკუმენტების) ასლი (უცხო ქვეყნანაზი მიღებული განათლების ან/და სამეცნიერო ხარისხის აღიარების კანონმდებლობით დადგენილი წასით გაცემული დოკუმენტი, ასეთის არსებობის შემთხვევაში);
 - ე) სამსახურებრივი გამოცდილების აღსაჩველი (შესაჩამის სფეროში), კანონმდებლობით დადგენილი წასით გაცემული დოკუმენტი (სამაცნეორო-პედაგოგიური მუშაობის გამოცდილების დამატასტურებელი დოკუმენტი – ცნობა, შრომის ნიმუშის ასლი და სხვ.);
 - ვ) გამოქვეყნებული შრომების სია, პოლო 5 წლის განვითლობაში;

პირნეასის ადმინისტრირება: პროფესორი – 3 საშტატო ერთეული
ასოცირებული პროფესორი – 5 საშტატო ერთეული.

အေဂျင်မြို့နယ်: အကြောင်းပြုရန် အကြောင်းပြုရန် – ၁ ဆုနှစ်၊ ၂၀၂၀ ခုနှစ်

სამართლი: ასოცირებული პროფესონი – 5 საშტატო ერთეული

(კართული სამართლის ისტორიის, კონსტიტუციური სამართლის ადგინისტრაციული სამართლის, პერძო სამართლის და სისხლის სამართლის მიმართულება).

საკონცერტო დოკუმენტების მიღება იცაროვა

2016 ମେସି 28 ମୋହରିଣିଙ୍କ 2016 ମେସି 9 ଦେଖାଇରି ନିତିବ୍ୟାପିତ,

10.00-დან 17.00 საათამდე, ახალი უბაღლესი სასწავლებლის პანცელარიაში.
მისამართი: თბილისი, ვარკეთილი, მე-3 მასივი, მე-6 კვარტალი, კორპუსი 7^ე.

შესვება მონიტორინგის

ბორის აკანონის თბილისური სალამი

ՀԱՅՈ ՀԵՂԴԱԲ

18 ოქტომბერს, თბილისში, ბორის აკუნინი ქართველ მკითხველს შეხვდა. თბილისური შემოდგომის წვიმიანამა სა-ლამომ ლიტერატურაზე საუბრის განხნება შექმნა და მნერ-ლის ფანერა თუ მისი ნანარმოებების რიგითი მკითხველი, სო-ციალური ქსელით დაანონსებული ივენთუბის დამტაქებელ-დამსწრე საზოგადოება თუ ჯერ კიდევ რუსეთზე შეყვარებუ-ლად დარჩენილი ადამიანების მცირე ნაწილი, ილიას სახელმ-ნიფვ უნივერსიტეტში შეკრიბა.

მასპინძელი უნივერსიტეტის რექტორმა გიგა ზედანიამ გრიგოლ ჩხარტიშვილი აუდიტორიას წარუდგინა: „ეს არის ადამიანი, რომელმაც, შეიძლება ითქვას, დააბრუნა სიმსუბურე ლიტერატურაში და გვაჩვენა, რომ არ არის აუცილებლი ლიტერატურა იყოს მძიმე. სწორედ ამიტომაც, უკანასკენელი 20 წლის განმავლობაში, დარწმუნებული ვარ, ყოველი ჩვენ-განი მოუთმებლად ელის მის მორიგ რომანს, რათა კიდევ ერთხელ დარწმუნდეს ამაში.“

ମିଳିବାଟୁଗୁଣ, ରନ୍ଧ ଶେଖ୍ବେଦରା ଉତ୍ତର ମେତ୍ରାଦ ଓରଗାନିଶ୍ଚେଷୁଲ୍ଲି
ପ୍ରଯୋଗିପ୍ରକାର, ସାଲାମିଲ୍ ଗାମରିହେସ୍ତି ମନ୍ଦରେରାତ୍ରିରୀ ଉଦ୍ଦର୍ଶନରେ
- ଲୋକଦରନ୍ତିର ମନ୍ଦରାଜ୍ୟ ଲାଗ୍ରେରାତ୍ରିରୀରେ କରିପିଗୁଣୀ ଏବଂ କୁଣ୍ଡ-
ତୁରିରୀରେ ଶୁର୍ବନାଲୀଲିତ୍ତି ମାତ୍ର ଜୀବି. ଗାରଦା ମିଳିବା, ରନ୍ଧ ବେଳେ ଗାମରି-
ହେସ୍ତି ଶୁର୍ବନାଲୀଲିତ୍ତି, ରନ୍ଧିଲ୍ ପରି କୁଣ୍ଡତୁରିରୀ ତେମେବଢ଼ି ନେର୍ସ,
ଶେଖ୍ବେଦରି ଓରଗାନିଶ୍ଚେଷୁଲ୍ଲି ଆଶରିତ, ପ୍ରେଲାଥ୍ ମନ୍ଦିଶ୍ଵରେଲା-
ଗାନି ବେଳା, ରନ୍ଧ କ୍ଷାରତୁଲି ଲାଗ୍ରେରାତ୍ରିରୀରେ କାରଗି ମିଳିବା, ମେ-
ତ୍ରିପୁ, ମାତ୍ର ଦାଳିଙ୍ଗ ଦିନି ନେଲାଲ୍ ପରି ଅକ୍ଷେ ଶେତ୍ରାବିଲ୍ଲ ତାନାମେଫରିରେ

ქართული მწერლობის პოპულარიზაციაში საზღვარგარეთ. საღამოს იდეის ავტორი ნიგნის ეროვნულ სააგენტოს ცენტრის ხელმძღვანელი, ქალბატონი მედეა მეტრეველი შეხვედრას ფრანგულენობის ნიგნის ბაზრობაზე გამგზავრების გამოვერ დაქსწორ.

საღამოს ძირითადი ნაწილი მაას ჯაგის კითხვებზე პასუხს დატომირ, რაც ქართველი მსმენელისთვის საკმარისი აღმოჩნდა, რადგანაც, როგორც გაირკვა, თავად მზად არ იყო მნერლის შემოქმედებაზე სასაუბროდ და კითხვები მხოლოდ რუსეთ-საქართველოს ურთიერთობას და ბობ დილანის ნობელის პრემიას დაეთმო. თუმცა ერთი კითხვა, უფრო მონოლოგი, საღამოს პრორუსული ნაწილის გულის ამოხეთქვა იყო და სერიოზული საყვედლური მნერლის მიმართ, იმის გამო, რომ მან ინგლისურ ენაზე ისაბრძანა და არა რუსულად. ამიტომაც, შეხერხდა ეს მნერლის მიმართ და ამავე დროს მან ინგლისურ ენაზე ისაბრძანა და არა რუსულად.

ვედრის ქართულ ნანილზე მხოლოდ ამით შეგმოვიფარგლები. შესვედრის დასასრულს, ბორის აკუნინს ილაას სახელმწიფო ორგანიზაციის მიერთვა.

ფრთხილისათვეს უკეთესობის საპატიო დღიურული ქართული სარმოშობის რუსი მწერალი და, ამასთანვე, ლიტერატურათმცოდნელი, იაპონისტი, მთარგმნელი და საზოგადო მოღვაწე გრიგოლ ჩხარტელიშვილი, რომელიც ბორის აკუნინის ფსევდონიმითაა ცნობილი, 1956 წელს, საქართველოში, ზესტაფონში დაიბადა. მისი ოჯახი მაღლევ საცხოვრებლად მოსკოვში გადავიდა, სა- დაც მწერალი გაიზარდა.

ის რესეტის ისტორია-ფილოლოგიის ფაკულტეტზე სავაჭრობდა, აქვს ისტორიკოს-იაპონისტის დიპლომი, არის მხატვრული ლიტერატურის მთარგმნელი ინგლისური და იაპონური ენებიდან, გამოქვეყნებული აქვს როგორც ესეისტიკა („მწერლი და თვითმეცვლელია“, 1999 წელი), ისე ისტორიული ჟანრის ნაწარმოებები („რესეტის სახელმწიფოს ისტორია“).

პირველი მხატვრული ნაწარმოები, ბორის აკუნინის სახელით, 1998 წელს გამოაქვეყნა, განსაკუთრებული პოპულარობა კი მწერალს ისტორიულ-დეტალური რომანების სერიაში (ერასტ ფანდორინზე) მოუტანა. მწერლის რომანები მრავალჯერ ეკრანზებულია და თარგმნილია ბევრ ენაზე.

2014 წლიდან მოყოლებული გრიგოლ ჩხარტიშვილი ემიგ-

საღამოს მთავარი გმირი, მიუხედავად იმისა, რომ მის ცხოვრებაში, ფაქტობრივად, ისტორიული მოვლენა ხდებოდა, რადგან მოწიფეულ ასაკში პირველად ჩამოყიდა ლონდონიდან საქართველოში, თავს მაინც უცნაურად გრძენობდა: „დღეს ცოტა უცნაურად ვერდნობ თავს, მრავალი მიზეზის გამო. თბილისში რომ ინგლისურად უნდა ვიღაპარაკო, ეს ეგ ზოტი-

յաս, ածա, րաս (ոճղլուսարո) եռմ ჩյօմի մժոնձլույրո յես արաս). Տա-
յրտոռց, Տությացուոս չշբնաշրոնք ամաժոյց մժցոմարյոնքն, Ռոռ
յը իջեմտազու հյայլալույրոցու Տաշնարո ար արաս մօմուրոմ, Ռոռ ույց-
ու Մյցրենիյը մայզք, տուժյուն Տաշնանը աւ ճագանցնու ոյց, Տա-
ճաւ ագրու արասօռցոյ ցպոյլույրար. Երտ-Երտ ոճդյրացույնի
շույզքո, ած ծոռլու ճրոռմաց յարտուլագ մեռլոռու Ռամքենիմը
Տությաց շույզքո - Տուցարուլու դա Տանցալու. Յույլյորոնք, Ռոռ մեյ-
րալս, Տըրոնցութիոն, մյցու արւ Տիկորնուցք Ռոռ ույցուցոյ, Ռաճգան
մորոտաճագ ամաչու Ենքնէ, Ռաճգան Ենքորյունիք Տայլ յեսա - Տուցա-
րուլու մալոնան Տանցալու Ռամյուն. - Ամեռոնք ծորուն այսնօնն.

საქართველოში პირების იდეაზე სამუშაოდ ჩამოვიდა. მან თავისი წიგნებში სხვადასხვა ქვეყნები აღნერა, თუმცა, არსად საქართველო არ უსხენებია. ამბობს, რომ ნანარმოებებში რომელ ლოკაციასაც აღნიარებს. მას თუდოლორაო შეიძინავთ.

శ్రే ల్లగుకాపొసాచు అల్బోర్సు, ఈ దా డ్రెటాల్లూరాడ శ్యోసిషన్లిసు, మిస్త్రోవిసు తమాగ్వారో అడగుల్లిమధెడార్జోబిసు శ్యోగ్రంథ్రోబా: “ఉన్డుడా మంగోనీబ్యుల్ల రాల్డాచ్ అడగుల్లెడో, గాఫాగామిల్లభో, శ్యోసాబ్దెగ్దా త్వ ఆ ఏసిని క్రీమ్ మింటోంబ్రోబు. యుగ్మల్లిత్పోసి ఆశె వ్రమ్మించాండ - అడగుల్లించ్ ఉన్డుడా హిగ్విడ్ డా శ్యోగ్రంథ్రోబు. త్వ ఈస్తింగ్ గామిల్లిగ్గోబు, రంగోర్సాచు వ్యోల్చి, మాశిన్ శ్యేషిల్లెగ్దా రాల్డాచ్ గామిగ్గోబు”. శ్యేషిల్లెగ్దా ఏరాసాట్ జ్ఞానందోర్నిసు సాజ్యార్థత్వోల్పమ్పిచ్ గాఫాబ్దేసు తావ్గా- డాసాగాల్చి. త్వమిచ్చా, త్వితించు తాగ్వి శ్యోపాగ్వా మింమాగాల్చి బ్యాంకారమ్మోబుసి డాఫ్రుల్లోగ్దాసు గామ్బేల్చిస్యాగ్, రాఫాగాన్చాచ్ “ప్రొమిన్రోబ్ముబ్రోబు” డా ఆర్ స్యూర్సు బ్యాంకాసార్ సాయ్పార్చి.

ფუსევდონიმის აღების მიზეზიც რთულად წარმოსათქმელი გვარი გახდა. ამბობს, რომ სკოლაში მასნავლებლებს ყოველ-თვის უჭირდათ მისი გვარის გამოთქმა და ამის გამო დაფას-თანაც იშვიათად იძახებდნენ: „როცა მხატვრული ლიტერა-ტურის ნერა დავინიუ, დავრწმუნდ, რომ სიტყვებს, გვარებს, ტოპონიმებს დიდი მნიშვნელობა აქვს და გარკვეული მისტი-კა ახლავს თან. ამიტომ სახელს, რომელსაც გამოყიდებდი უფრო ღრმა (ვიდრე გრივოლ ძალვას ძე ჩხარტიშვილი) მნიშ-ვნელობა უნდა ჰქონდა. ჩემი თბილისში ჩამოსცლაც, ნანი-ლობრივ, უკავშირდება ჩემს გვარსა და სახელს – მინდა, უფ-რო ჩავულრმავდე და რაღაც ასალი კასნავლო ჩემი თავის შე-სახებ, რაზეც ადრე არ მიიღიქრია.“ მწერლომა არჩევანი აკუ-ნინზე შეაჩერა, რაც იაპონურად „ცუდ კაცს“ – ბოროტმოქ-მედს ნომავს. მართალია აკუნანი შეირქვა, მაგრამ ამბობს, რომ საკუთარ თავს ცუდ ადამიანად არ მიჩნევს, თუმცა და-ინტერესებულია ბორიტი ადამიანებით, რადგან ძირითადად ისინ ქმნას პრობლემებს მთელ სამყაროში და ამით ხდიან კუოვნებას ძალიან საინტერესოს. „მინდა შეკვერა აკუნინ-

თვის საინტერესო და ქარიბმატულია, თავისი სათქმელი ყოველთვის აქცა.¹

მნერალი ამბობს, რომ აკუნინი მისი მუნდირია, რომელსაც წერის დროს ირგებს, თუმცა ერჩივნა ანონიმად დარჩენილიყო ბოლომდე, ასე ტევრად უფრო კომფორტული იქნებოდა. მას შემდეგ, რაც ფარდა ახადა ყველაფერს, „გადაზეყვიტე

ეურადგება აღარ მიმექცია არაფრისტვის და ჩემს წიგნში
ერთ-ერთ პერსონაჟ პრინცესას ჩხარტიშვილის გვარი აქვს,
ამით საბოლოოდ მოვინდომე საიდუმლოს გახსნა.

დასახუისში, როცა გამოუცდელი ვიყავი და, ამავდროუ-
ლად, ჩემი თავის ძალიან მჯეროდა, მეჩვენებოდა, რომ ძალი-
ან იოლი იყო ლიტერატურული გმირის სახის შექმნა. განსა-
კუთრებით რუსულ ლიტერატურაში, სადაც ძალიან ცოტაა



სათავეადასავლო რომანები, იმდენად, რომ ბავშვობაში პრობლემაც კი გვქონდა, გვეთამბეა რომელიმე გმირი. ამიტომ ყოველთვის დ'არტანიანს ვირჩევდით, ან სხვა გმირს უცხოური ლიტერატურიდან. აბა, პავლე კორჩაგინს ხომ არ ვითამაშებდით, საბჭოთა გმირს, რომელიც პარალიზმული იწვა ლოგიინში. მოკლედ, ვერავის გბაძავგდით საბჭოთა ლიტერატურიდან. აქედან გამომდინარე, სულ მინდოდა, რუსულ ლიტერატურაში გაჩენილყო ისეთი გმირი, რომელსაც ბიჭები მოიწოდებდნენ და შეცდებოდნენ, დამსგავსებოდნენ, შესაბამისად, გოგონები – ლიტერატურულ გმირ-გოგონებს. ამიტომაც გადავწყვიტე, მე თვითონ შემქმნა ასეთი სახასიათო ლიტერატურული გმირი. რუსული ლიტერატურა ყოველთვის მძიმე და სერიოზული იყო, ამიტომ თამაშის და გართობის ელემენტების შემოტანა მსურდა. თავიდან ლერმონტოვის პერიონზე ვფიქრობდი, ასევე ტოლსტოის ბალკონსებზე, ბულგაკოვის გმირებზეც. აღარ მასხვევ, კიდევ ვინ მომდიოდა თავში ამ დღრისისთვის, ასე დავინებუ ჩემი რომანების ნერა.“

ერასტ ფანდორინის ფორმულა ასთია: „ის ჯუნზია (კონფუციური ცნებაა და ნიშავს ღირსეულ, დიდგვაროვანია ადამიანს), რომელზეც შეუძლებლია გარეშე ძალებმა ზეგავლენა მოახდინონ. მხოლოდ თავის შინაგან ხმას უსმეონ და არას დეს მიდის მის წინააღმდეგ. რეალურად, ეს არ არის სამურაის ტიპის პერსონაჟი, მაგრამ ფანდორინი სამურაი არ არის, რადგან სამურაის პრინციპია უსიტყვოდ ემსახუროს თავის ბატონს. ფანდორინი კი არავის ემსახურება. როგორც გიორგი, ის არის ჯუნზი, რომელიც თავის გზას მიჰყევდა. კარგი კარიერაც გაიკეთა, როგორც ოფიცერმა, სამართლდამცავი ორგანოს თანამშრომელმა, მაგრამ როგორც კი იგრძნობს, რომ შეძლობს მის სახელის მის შენაური ან ანტიური სახელი.

რომ ქეიძეგბა მისი სამსახური მის მინაგან ვაწყობდას ქეენ-ნააღმდეგოს, უყოყმანოდ ტოვებს თანამდებობას. მისი მორა-ლური კომპასი გაცილებით უფრო მნიშვნელოვანია. ის, სტა-ტიკური გმირებისგან განსხვავებით, იცვლება, ბერდება და ა.შ. ფაქტობრივად, მინდოდა შემექმნა მოთხოვობა ერთი ადა-მიანის ცხოვრების შესახებ, ჩემს ბოლო ნიგნში ფანდორინი 58 ნორასა და განსხვავდება იმ ფანდორინისგან, რომელიც ნლების ნინ შემოვიდა ლიტერატურაში.”

იაპონიით სრულად შემთხვევით დაინტერესდა, გვიამ-ბობს, რომ სკოლაში, მე-7 თუ მე-8 კლასში როცა სწავლობდა, გეოგრაფიის მასწავლებელმა მთელი მსოფლიოს ქვეყნები და ერგი დაყო და მოსწავლებს შესწავლა დაავალა. აკუნინს ტუნისი და იაპონია შეხვდა, რადგან ტუნისში საინტერესო არაფერი ხდებოდა, მთელი ყურადღება იაპონიაზე გადაიტანა. იმ დროს, 1970 წლის ნოემბერში, საბჭოთა პრესა ოკიო მისი-მას – იაპონელი მწერლის თვითმკვლელობის ამბით იყო აჭრე-ლებული. „მაშინ, როცა ყოფიერების ნინააღმდეგ აჯანყებული მწერალი, დამარცხების შემდეგ, სიცოცხლეს ხარჯირით ას-რულებს, ჩვენ ყურებს იქტომბრის რევოლუციაზე საუბრით გვიშედავდნენ. განდ ხარავირი ვაგვეკეთებინა და რაც გინდა ის გენა, საბჭოთა წყობილების ნინააღმდეგ ამბოხ შეუძლე-ბელი იყო. მივხვდა, რომ იაპონიაში ცოტა განსხვავებული სი-ტუაციაა, რამაც ჩემი განსაკუთრებული ყურადღება მიმყრო. შემდეგ ნლები უნივერსიტეტში დავიწყებ იაპონური ენისა და კულტურის შესწავლა და, საბოლოოდ, ეს ინტერესი იმით დას-რულდა, რომ სასწავლებლად იაპონიაში ნავედია.”

იაპონიამ ბევრი რამ შესძინა, ბევრი ძალიან მნიშვნელოვანი და საინტერესო რამ საკუთარი პიროვნების შესახებ სწორედ იქ აღმოაჩინა და პირველად, 21 წლის ასაკში, დააფიქრა საკუთარი ეთნიკური ნარმომავლობის შესახებ. იაპონიაში ყოფნის წლებს აკუნინმა გასხვილოსნება უზოდა და რაც თავი-დანვე თვალში მოხვდა, ეს იყო იაპონელების მიერ სილამაზის აღქმა – „მათგან გავიგე, რომ სილამაზე მარტივ რამები უნდა



ԵԱՀՈԼԸՎԱՆ ՑԽՐԵՒՇՎԱՆ

ჯარისკაცების თვალით დანახული ისტორია

მაკა ყიფიანი

ეროვნული ბიბლიოთეკის ახალი დოკუმენტური პროექტი – „მეორე მსოფლიო ომი ეპისტოლარულ უანრში“, რამდენიმე თვეს წინ დაიწყო და თითქმის მოელი საქართველო მოიცავა. ეროვნული ბიბლიოთეკის ციფრულ ბაზაში – „ივერიელი“ უკვე უამრავი წერილი დაგროვდა და ყოველდღიურად, საქართველოს ყოველი კუთხიდან ახალ-ახალი ემატება. სათუთად შენახულმა გაცრეცილმა და გაყვითლებულმა სამუშაოს ბარათებმა, საოჯახო ალბომიდან, ვირტუალურ სივრცეში გადაინაცვლეს. პროექტის ავტორებმა, უმძიმესი უახლესი ისტორიის მოსახლეობად, წერილები დღის სინათლეზე გამოიტანეს. თითოეული წერილის კითხვისას მკითხველის თვალწინი იშლება ჩვენი წინაპრების, ბაბუქების და ბეჭიების ცხოვრებისეული ეპიზოდები, მაშინდელი საზოგადოება, ურთიერთობები, მონაცერება, ტკივილი, ყოველდღიურობა და მოლოდინი, სულისშემცვრელი, სასიყვარულო ისტორიები... წერილები ფრონტიდან იმ ორზე ყველაფერს ყვება – ჯარისკაცები წერენ თუ რა ფიქრობდნენ, როგორ და რა პირობებში ცხოვრობდნენ, რა სურდათ, წერენ საკუთარ შეილებზე, ტკივილზე, დაშორების სევდაზე, შიშვე... წერილებში კარგად ჩანს, როგორ ზრუნვენ ადამიანები ერთმანეთსა და ოჯახზე, როგორ უყვარდათ მაშინ საქართველოში... ისტორიები ძალიან ბერია, თითოეული ჯარისკაცის ისტორია კი – ერთადერთი. ყოველი მოქალაქე თითო ასეთ ისტორიას ატარებს და სადაც, ოში დაკარგულ წინაპრებს ფიქრებში დღესაც ქებს.

საქართველოში, დღესაც, თითქმის ყველა ოჯახში სათუ-
თად ინახავენ წინაპართა დატოვებულ ნერილებს, ნივთებს,
ფოტოებს, რომლებსაც, ბუნებრივია, ყოველდღე არ ვკითხუ-
ლობთ, არ ვეხებით. პროექტის განხორციელების მიზეზი კი
სწორედ ერთ-ერთი ასეთი ნერილი გახდა:

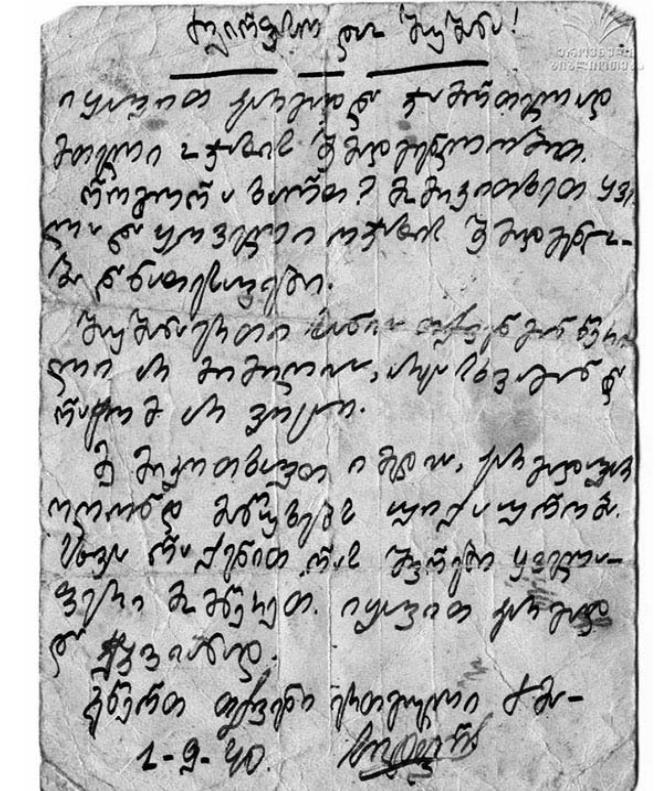
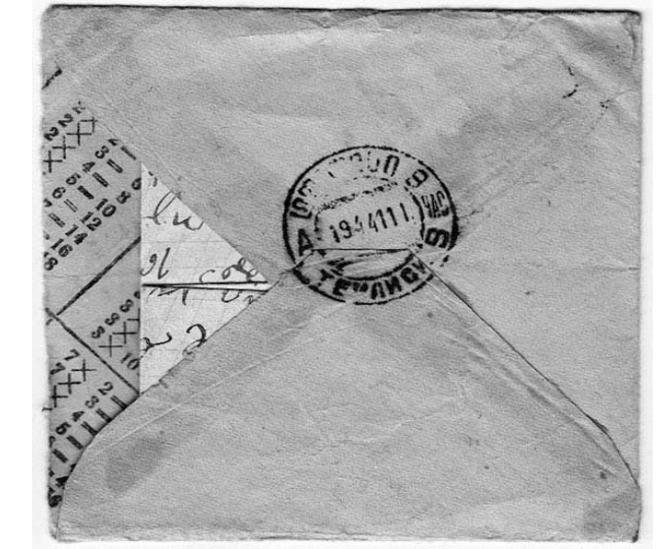
„ჩემო ჭკვიანო ქეთუნია, შენ გენაცვალე, მოეფერე შვილებს და უფრო გაგიორნებენ. ხომ გაქვს გამოცდილება შვიდო-რვა წლის? ათა წლით არის ხალხი გადასახლებული და ოჯახი იტანს გაჭირვებას. შეც ჩემო ოქრო გოგო, იყავი შვილების ერთგული, ნუ გაუჯავრდები, გულს ნუ გაიხეთქავ და უფრო გაგიფრთხილდებიან. ღმერთმა თუ არ გაგვინირა, ყველაფერი კარგად იქნება... მე ახლა ფრონტზე ვარ უკრაინაში, ხარკოვთან. იქნებ, მოახერხო პატარა სამსახური რაიმე და ნუ დამირღვევ იჯახს! ვინ იცის, ჩემო ჭკვიანო ცოლო, იქნებ, არ გამნიროს ბუნებამ, დავიჭრე და ნამოვიდე. თუ ცოცხალი ჩამოვედი, შენ არ დაგჩაგრავ, გენაცვალე, ჩემო ბავშვობიდან ამხანაგო, თუ შენთვის არ ვიპარებ, ჩემს შვილებს მაინც გამოვადგე. იქნებ! მე შენს სიყვარულს ტყვიის მოხვედრის შემდეგაც თან ჩა-ვიტან სამარტიში. სამარე მაინც თუ მეღირსა, ფოლადად გადაი-ქციო, ქვასავით გამაზრდი“ – ამ წერილის ავტორი მოიდან შინ ალარ დაბრუნებულა.

აღმართ ვერც წარმოიდგენდა ახალგაზრდა ჯარისკაცი, მრავალი წლის შემდეგ, მისი წერილი საზოგადოების ყურადღების ცენტრში აღმოჩნდებოდა და არაჩვეულებრივი პროექტის – „წერილები ფრონტიდან“ მიზეზი გახდებოდა.

მაია სიმონიშვილი, საქართველოს პარლამენტის ეროვნული ბიბლიოთეკის საზოგადოებასთან ურთიერთობისა და კულტურული მეცნიერებების განვითარების სამსახურის მიერ მიმღები მოწოდების მიზანით მომზადებული იყო.

რის პროგრამების მთავარი სპეციალისტი, ანგლო-ამერიკული სამკითხველო დარბაზის კურატორი, პროექტის ინიციატორი: „ერთ დღეს, დეიდაჩემს, ლიტერატურათმცოდნესა და უწყნალისტს, ციური ხეთერელს ვესტურმერე, მან მაის, კარლოს ნერილები გამომიტანა. ბუნებრივია, საკუთარი ბაბუის ნერილები ადრეც ნამიკითხავს, მაგრამ ამჯერად ჩემთვის საინტერესო იყო იმ პერიოდის საზოგადოებრივი ღირებულებები. საინტერესო აღმოჩენა იყო ჩემთვის, რომ მიუხედავად გამოვლილი რევოლუციებისა, ახლობლების რეპრესიებისა და ომისა, ბაბუის ნერილებში აბსოლუტურად ლიბერალური ღირებულებები დგას ნინა პლანზე, ნერილებში გაცილებით მეტი თანასწორობა და თავისუფლება იგრძნობა, ვიდრე ეს დღეს არის. პირად ნერილებში კარგად ჩანს, თუ რა ხდებოდა მაშინდელ ოჯახებში. ბაბუა ყოველ ნერილში ნერს: არ ეჩხებოთ ბავშვებს, არ ცემოთ ისინი, თბილად მოექციოთ მათ... სასიყვარულო ნერილებთან ერთად, ბაბუა ომის ნარმობებას, ბრძოლებს, ჯარისკაცთა კვებას და სხვა საკითხებს ცალკე იწერება. გადავწყვიტე ნერილები იჯაჭურია არქივიდან ფოტოებთან ერთად სოციალურ ქსელში ამტკვირთა, რასაც დიდი გამოხმაურება მოჰყვა. ბუნებრივია, ამის შემდეგ, გამიჩნდა იდეა მოისდროინდელი ნერილების შეგროვების. ჩემი ინიციატივა საქოროველოს პარლამენტის ეროვნული ბიბლიოთეკის მეცნიერების, კულტურისა და სამოქალაქო განათლების დეპარტამენტის დოკუმენტორს, ემზარჯენისას გავაცანი და ახალი პროექტი – „ნერილები ფრონტიდან“ დავიწყეთ.

სიკვდილის მოლოდინში მყოფი ჯარისკაცები უფრო ღიად, თვითცებულების გარეშე ნერდნებ, რა ანუხებდათ და რა აფიქ-რებდათ: „თუ ტყვიაძ არ მიმსხვერპლა, ყველაფერს ავიტან თქვენთვის ჩემი სულის სწორო ცოლ-შეიღო, ცეცხლზე რომ დამწევან, არ შეუშინდები, ვარ ისეთ პირობებში, რაც კინოში გინახავს, მაგრამ არაფერია, ოლონდ თქვენს ნახვას ვეღიოს. ოლონდ თქვენთან მოვალნიო და არ დაშვერავ არაგითარ გამძ-



მაგალითად, მეოცე საუკუნის ოციან წლებში, ორმა ავტორმა ჩაატარა ძალიან საინტერესო და მნიშვნელოვანი კვლევა სახელწოდებით „პოლონენი გლეხი ევროპასა და ამერიკაში“. მოიპოვეს პოლონელი გლეხების ნერილები, მიმზირის საფუძველზე შეისნავდეს ეს ნერილები, პრაქტიკულად აღადგინეს მათი ყოფა-ცხოვრება, შეფასებები, ღირებულებები, რაც ამ ადამიანებს ჰქონდათ, მათი სამყარო და ფანტასიკური ნაშრომი შეძმინა, რომლის თანა კასა არ იყოდა.

სამორის ძეგლები, რომელიც დღლებ კლასურად ითვლება.
სწორებ ამ შეგროვებული ნერილების საფუძველზე ვაპი-
რებთ მოვამზადოთ კრებული და შევქმნათ მონაცემთა ბაზა.
კრებულისთვის ნერილებს დაცულოთ თემატურად: რომანტი-
კურთ სასიკურო მომსახურო თა ა შ.

საზოგადოებასთან ურთიერთობის განცოლილება). პრეზენტი „წერილები ფრონტიდან“ გრძელდება და ჯარის-კაცების სამკუთხა ბარათებს ელის. ავტორები ელით ნებისმი-ერი ომიდან გამოგზავნილ წერილებს, რომელებშიც ჩვენი წი-ნაპრები მონაწილეობდნენ.

Телеграфная

УПАН УДЭ 6/1058 17 29 0403=

СЕРИЯ А-1 КУТАКСИ АЗЕРЖИНСКОГО

50 СОКВАРЕЛИДЗЕ=ПОЗДРАВЛЯЮ

ПРАЗДНИКОМ НОВЫМ ГОДОМ ЖЕЛАЮ

ЗДОРОВЬЯ СЧАСТЬЯ БОЛЬШОЕ СПАСИБО

ПОСЫЛКУ=НИКОЛАЙ=



პროფესიული კლასი

რუსული განვითარების გზა

სწავლა-განათლება ერის კეთილდღეობის ბურჯია; ერთი არაბული გამოთქმაა: „სწავლული თავის სამშობლოში – მაღაროში ჩაფლული ოქროა“.

როდესაც ადამიანს ხელს უწყობს ნიჭიერება და მას ემატება შექძინვილი ცოდნა, ასეთი ადამიანგზი ერთსა და ქვეყნის საგანძუროა. სწავლა და ცოდნის მიღება კი მასწავლებლის გარეშე წარმოუდგენერილია. პედაგოგი, პირველ რიგში, თვითონ უნდა იყოს განსწავლული, ჰქონდეს ფართო საერთო განათლება, არ იფარგლებოდეს ვინწრო სპეციალობით, რომ შეძლოს დაკამაყოფილოს ბავშვის ცნობისმოყვარეობა, რომელიც ცოდნის სამყაროში ფეხის შედგმისთანავე უჩნდება.

ჩევენს ქვეყანას უამრავი სახელოვანი პედაგოგი ჰყავდა და ჰყავს დღესაც, რომელიც თავიანთ ცოდნს პირნათლად გა-დასცემს მომავალ თაობას. თუმცა რა გასაკვირია, რომ გო-გებაშვილის სამშობლოში ბევრი კარგი, გამორჩეული პედა-გოგი იყოს. ახლაც დიდი სიყვარულით ვიხსენებ ჩემს პედაგო-გებს, რომლებიც ერთომიეროვნები უკეთესებს და სამაგალითო-ნი იყვნენ ჩვენთვის. განსაკუთრებულად უნდა აღვნიშონ ჩემი ქართული ენისა და ლიტერატურის მასნავლებელი დესიკო ზღუდნტი, საგნის არაჩვეულებრივი მცოდნე, დახვეწილი ინტე-ლიგენტი. თუ მე წლების განმავლობაში უურანლისტიკაში ვსაქმიანობ და რამდენიმე წიგნის ავტორი ვარ, ეს მისი დამ-სახურებაა. ნათელში იყოს მისი სული.

ურიგო არ იქნება, რომ ზოგჯერ ჩევნი ძეირჯასი, ნაამაგა-
რი პედაგოგების მიერ განვლილი გზა გავისხენოთ, აღვნიშ-
ნოთ მათი ლევნლი, რათა მომავალმა თაობამ იცოდეს, რა წი-
ნა პრეტენზი გვყავდა და როგორ იღვნოდნენ ისინი ახალგაზრდე-
ბის სწორად აღზრდისათვის.

ამჯერად, თქვენი ყურადღება მინდა შევაჩერო ერთ-ერთ დამსახურებულ, შესანიშნავ პედაგოგზე, რომელმაც წლების განმავლობაში იღვანა პედაგოგიურ სარჩევლზე და თვალსაჩინო კვალიც დატოვა. ელიკო თავდუმაძე – დაიბადა ოზურგეთში, პედაგოგების იჯახში (დედა – დაწყებითი სკოლის პედაგოგი, მამა – ისტორიკოსი). უკვე დაიჯახებული და ტყუპი გოგონების

დედა იყო, როდესაც პედაგოგიურ ინსტიტუტში დაუსწრებდეს განყოფილებაზე ჩააბარა, ბიოლოგიის ფაკულტეტზე. პარალელურად, მუშაობდა ანასეულის ჩაისა და სუბპროპიკულ ტულტურათა საკავშირო კვლევით ინსტიტუტში, მცენარეთა ფიზიოლოგიისა და ბიოექიმიის განყოფილებაში. 1974 წლიდან კი პენსაზე გასვლამდე მუშაობდა ოზურგეთის №1 საჯარო სკოლაში ბიოლოგიის მასწავლებლად. ქალბატონი ელივა, ოცდახუთი წლის განმავლობაში, რაონის მეთოდების რეანიმიზაციის ხელმძღვანელი იყო, არს ითხო სამეცნიერო ნაშრომის ავტორი, რომელიც გამოქვეყნებულია საკავშირო ჟურნალზე „სუბტროპიკულ კულტურებში“. აქედან ორი წარმომა ეხება ბედაგალიერი გამოცდილების გაზიარებას. არ ჩატარებულა არც ერთი მნიშვნელოვანი ლონისძიება, რომელშიც მას მონანილებასა არ მიეკუთავის მოსწავლებითან ერთად. ასეთი იყო, მაგალითად, საერთაშორისო სიმპოზიუმი, რომელიც გარემოს დაცვას ეხებოდა, სადაც მან წარმოადგინა შესანიშნავი თემა – „გარემოს დაცვა ჩეგნი უპირველესა ამოცანა“, ქალბატონი ელივას მოსწავლეები სისტემატურად მონანილეობდნენ კონფერენციებში და ყოველთვის ჯილდოვდებოდნენ I და II ხარისხის დიპლომებით; მან გაიარა ტესტირება, სადაც მაღალი ქულები დაიმსახურა და მიღლი უმაღლესი კატეგორიის მასწავლებლის ნოდება. განათლების სამინისტრომ დაჯილდოვა, „წარჩინებულის სამეცნიერო ნაშრით“ და მიენიჭა „უფროსი მასწავლებლის“ ნოდება. ქალბატონი ელივა ინტენსიურად მონანილეობდა სასკოლო პროექტებში. ერთ-ერთი ასეთი პროექტის ფარგლებში, მან თორმეტი ვიდეო-გაკვეთილი ჩატარა და გამარჯვებულად გამოცხადდა. შემდეგ მოსწავლებითან ერთად მოამზადა პროექტი „უმცირესობიდან უმრავლესობისკენ“, რაც ფულადი ჯილდოთი აღინიშნა.



ებულია ქალბატონი ელიკო თავისი მოსწავლეებთან ერთად. ქალბატონი ელიკო დიდი სიყვარულითა და პატივისცემით სარგებლობდა საზოგადოებაში, სკოლის პედაგოლექტივსა და მოსწავლეთა შორის. ასეა დღემდე. იგი ყოველთვის იყო თავისი ადსაზრდელების არა მარტო პედაგოგი, არამედ დიდი მე-გობარიც. ზედმინებით იცოდა თითოეულის ტკივილი და სი-ხარული, ამიტომაც უყვარდათ მოსწავლეებს.

ქალბატონი ელიფ 76 წლისაა. მიუხედავად იმისა, რომ ძალიან გაუჭირდა სკოლასთან და მოსწავლეებთან დაშორება, საჭიროდ ჩათვალა გზა დაეთმო და დაელიცა ახალგაზრდა პედაგოგებისთვის, სულიოთ და გულიოთ სწავლია, მის მიერ გაკვალული გზა ღირსეულდა გაიაროს მისმა შემცვლელმა თაობამ.

ამაგდარი პედაგოგი ღირსეულდა გააცილა მშობლიურმა სკოლამ. დიდხანს სიცოცხლე და ჯანმრთელობა ვუსურვოთ თავის თავისებუნან ერთავთ.

ମାର୍ଗଦାର ନେତୃତ୍ବକୁ

სასკოლო აქტივობა

გოთა რუსთაველი – 850

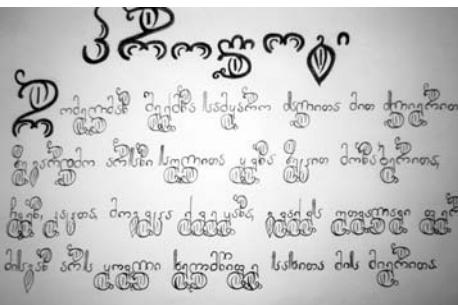
„850 წელი აშორებს „ვეფხისტყაოსნის“ ავტორს ჩვენგან, ერთ ის-ტორიაში დიდი ნიგნის გაჩენა დიდი თავდაცვითი პრძოლის მოგეპას ნიგნავს, უფრო მატიც, მერთ იგი მუდავ გამარჯვების საწინდრად და იმადად რჩება... ხშირად, ერთ სულიერი სახის შესანახად და შესამტკიცებლად, ნიგნი უფრო საჭიროა, ვიდრე მუზარადი... მკაფიო სტრიქნი, ვიდრე შუპი... მოცოდებრივი, ფერებვადი აზრი, ვიდრე – გუნდი ლაპრისა! ხოლო ნიგნისეული გმირები სამშობლოს დასაცავ ზღვართან ისტორიული გმირების პირველ წლებში დგანან.“

ლევან გოთუა



სსიპ ჭიათურის მუნიციპალიტეტის თაბაგრების საჯარო სკოლაში, (დორექტორი - ეთერ გურული) ქართული ენისა და ლიტერატურის კათედრაზე დაიგეგმა და ჩატარდა შოთა რუსთაველის 850 წლისადმი მიძღვნილი კვირეული, რომელშიც მთელი სკოლა მონაცილეობდა, თუმცა განსაკუთრებული აქტიურობით მეთერთმეტეკლას ულებდა გამოიჩინებულ, რადგან ისინი ახლა გადიან „ვეჯიხისტყაოსანს“.

კვირის ყოველი დღე სხვადასხვა ღონისძიებებით იყო დატვირთული. „გზატავთ ვეფხისტყაოსნის სამყაროს“ – ასეთი იყო პირველი დღის პროგრამა, სადაც რამდენიმე მონანილეთაგან ორი XI კლასელის ნამუშევარმა განსაკუთრებული მოწონება დაიმსახურა. დაანა კენჭიშვილმა და ლანა კენჭიშვილმა, „ვეოჭეს და მოყმის შებრძოლება“ და „უცხო მოყმე“ დახატეს; კიდევ უფრო მეტი ჩართულობით გამოიჩინდა მეორე დღე – „ვკითხულობთ რუსთაველს“. მთელი დღის განმავლობაში, VI-XII კლასებში, სადაც კი ერთოულის გაკეთილი ჩატარდა, რუსთავის უკათადის სტრიქონები იყმოა:



საგანგებოდ კვირეულისთვის მომზადებული თემების პრეზენტაცია, მეთერთმეტეკალასელებმა, მესამე დღეს მოაწყეს: „რუსთაველი და მისი პოემა“ – თამათ თაბაგარი, ლანა კენჭოშვილი; „ვეფხისტყაოსნის“ ხელნაწერები და გამოცემები – დიანა კენჭოშვილი, კობა ლულუნიშვილი; „ვეფხისტყაოსნის“ ილუსტრაციები – თეკლა კენჭოშვილი, ზაზა გელაბაძინა; „ვეფხისტყაოსნის“ რელიგიურ-ფილოსოფიური სამყარო – თეა გოგაძე, თეა კენჭოშვილი. ასევე საინტერესო იყო

კალიგრაფიის კონკურსი, რომელშიც დიდ ენთუზიაზმით ჩატარდა სხვადასხვა კლასის მოსწავლეები, თუმცა საუკეთესოთა შორის საუკეთესოები აქაც გამოვარჩიეთ – პატარა სამყურაშვილი (VIII კლასი) და დაან არჭანიშვილი (XI კლასი).



თამარ პვალიძე

სსიპ ჭათურის მუნიციპალიტეტის
თაბაგრების საჯარო სკოლის
ქართული ენისა და ლიტერატურის
მანიქოლოგია

፩፻፲፭

ბაქოში მოქნეული ჩოგანი



ბაქოში დასრულდა ორი საერთაშორისო ტურნირი 18-წლამდელ ჩოგბურთელთა შორის, რომელშიც წარმატებით გამოვიდნენ ჩვენი სპორტსმენები. განსაკუთრებით – ვაჟა შებბლაძე, რომელმაც ორივეგან გაიმარჯვა. ზოგდად, პირველი შეჯიბრება ჩვენებისთვის განსაკუთრებით წარმატებული აღმოჩნდა, რადგან თითქმის ყველა დისკიპლინაში გაიმარჯვეს. გამორჩეულად იყოჩა მარიმბ დალაქიშვილმა, რომელმაც ჯერ ერთეულთა პირველობა მოიგო, მერე კი რუსეთის სახელით მოასპარეზე ზოზია ქარდაგასთან შეამსანდებულმა წყვილთა შორისაც იმარჯვა და მეორე ოქრო მოინადავლა. ვაჟათა წყვილებში ინტერნაციონალურმა დუეტმა გაიმარჯვა, სადაც ერთი მონანილე ქართველია – ზურაბ ტყემალაძე, ვინც ესტონელ დანიოლ გლონკასთან იყო შეამსანდებული.

ერთი სიტყვით, ბაქოს პირველ ტურნირში ქართველთა ნილად 4 ოქრო მოდის, რაც მშვენიერი შედეგია.

ჩევნები არანაკლებ ნარმატებით გამოიყიდნენ მეორე ტურნირში, სადაც ისევ იყოჩადა შუბლაძემ. პირველ სტარტზე გამარჯვების მიუხედავად (რეალურად, ამას კლასი-ფიკაციაზე გავლენა არც ჰქონდა), მეორეში ის საკვალი-ფიკაციო ეტაპიდან ჩაერთო, თუმცა დაუბრკოლებლად გა-იარა გზა ჩემპიონობამდე: მეექვსე ნომრად განთესილ რუს ილია ფილიჩევს 6:2; 6:2 მოუგო, გერმანელი ოსმან ტორს-კიც ზუსტად ასეთივე ანგარიშით დაამარცხა, მესამე წრე-ში კი შეჯიბრების მთავარი ფავორიტი, ყაზახი გრიგორი ლომაგრი 6:1; 6:1 დაჯაბნა. ნახევარფინალში მეოთხე ნომ-რად განთესილ თანამემამულეს, ოლონდ რუსეთის სახე-ლით მოასპარუზე დაგით გიორგაძეს 6:3; 6:4 მოუგო, ხოლო ფინალში „ბორიგენი“ რუსი სერგეი ლისოვი 6:0; 6:2 გაა-ცამტვერა და მეორე ოქრო მოინადირა.

გოგონებში პირად პირველისამი დაღაქიშვილს ცოტა
დააკლდა მესამე ოქრომდე – ნახევარფინალამდე მივიდა,
მაგრამ იქ უკრანელ ესტრე როგორასთან ნააგო. თუმცა
გოგონების ტურნირს ქართველი ჩემპიონის გარეშე მაინც
არ ჩაუვლია – წყვილებში ლანა კენჭიაშვილმა იყოჩადა,
ვინც ზემოხსენებულ ზოზია ქარდავასთან ერთად გასწია
საჩემპიონო ჭაბანი. ცოტა უცნაური განმარტება, მაგრამ
ქართველთა ინტერნაციონალურმა დუეტმა (ქარდავა
ეროვნებით ქართველია, მაგრამ სხვა ქეყენის მოქალაქეა)
ფინალამდე სამი შეხვედრა მოიგო. მათ მეტოქეთა შორის
ნახევარფინალში დალაქიშვილისა და ბელარუს ვიქტორია
კანარაკუაიას წყვილიც იყო, ფინალში კი წმინდად ბელა-
რუსული, თან საოჯახო დუეტი დამარცხა, დები ქსენია
და სოლია ბრიჩები – 6:2; 6:1.

ერთი სიტყვით, ჩვენი ახალგაზრდა ჩიოგბურთელები მეზობელ ქვეყანაში დაიდი ნარმატებით გამოვიდნენ. კუსურვოთ მათ მორიგი გამარჯვებები გაცილებით უფრო მაღალი რანგის შეჯიბრუებებზე.

ლეგაციის ლასაფასებრაო

22-23 የቅጥመბጀርስ ስაქართველოም በኩል ፍቃድ መቀቃዬዊስ
ሳხይლውბስ ስაይሩታልማርኑን ተሸረኞነት ሁማልባኝነኛል፡ ተብደ-
ሉስሽነ, ጽሑፍናኝነት ሥራውን አጠቃላይ የሚከተሉት ነው፡፡

ლეს, მაგრამ ბრინჯაოს მედლები მოიპოვეს.

თბილისში ჩემპიონები გახდნენ: აჭარის გუნდის წევრი არჩილ ბოლქვაძე (38 კგ), ხულოელები – ლაშა ბოლქვაძე (46), ხვიჩა ანანიძე (54), თბილისელები – ნიკა შერპაკოვი (63), გიორგი ნოზაძე (69), გარდაბნელი აკაკი ოსამიშვილი (50), ზესტაფონელი გიორგი პერტაია (58), ოზურგეთელი ლუკა ზაქარიაძე (76), მარტყოფელი ლუკა ხუციშვილი (85) და ლანჩხეთელი გიორგი ზოიძე (100).

როგორც გითხარით, ონში ყველა წონაში ქართველებმა გაიმარჯვეს. რაჭველთა გასახარად, მათ შორის ამბროლა-ურელი ნიკა ეკრძაძეც (74) აღმოჩნდა, სხვა წონებში კი ანალოგიურ ზარმატებას სამტრედილებმა – ედემ ბოლქვაძემ (60), ჭაბუკებში ევროპის შარშანდელმა ჩემპიონმა ივერიკო ჯულაყიძემ (66), თბილისელებმა – გიორგი ლონიაშვილმა (50), ზაურ ბერაძემ (84), მცხეთელებმა – ახალგაზრდებში ევროპის წლევანდელმა ვიცე-ჩემპიონმა გივი მაჭარაშვილმა (96), ამავე ასაკში ევროპის ასევე წლევანდელმა, ოლონდებსამე პრიზიორმა ზურაბ ურთაშვილმა (120) და აჭარის გუნდის წევრმა რამაზ თურმანიძემ (55) მიაღწიეს.



სტაბილური ხუციბერიპე

16 წლის ქუთაისელი ტყვიის მსროლელი ნინო ხუციძე
რიძე აგრძელებს წარმატებულ სეზონს და ქომაგებს სტა-
ბილური შედეგებით ახარებს. შეგახსენებთ, რომ წლეულს
დებიუტანტმა გოგომ ეკრანის ჩემპიონატზე ახალგაზრ-
დებში ვერცხლის მედალი მოიპოვა, 23 ოქტომბერს კი თე-
ლავში საქართველოს თასი მოიგო პნევმატური პისტოლე-
ტიდან სროლაში. მართალია, ამ ტურნირში არ გამოიდოდა
ჩვენი გუნდის ლიდერი, ევროპის სამგზის, ოლიმპიური და
მსოფლიოს ჩემპიონი ნინო სალუქევაძე – ის მთავარი მსაჯი
იყო, მაგრამ აღსანიშნავი თავად ხუციძერიძის შედეგი –
376 ქულა, რაც ერთით ნაკლებია მის მიერ ევროპირველო-
ბაზე ნაჩვენებზე. მისასალმებელია, რომ ის აგრძელებს
სტაბილურ გამოსვლას, ეს კი ერთ-ერთი მთავარი წინაპი-
რობაა შემდგომი პროგრესისთვის. გამოცდილებასა და
წლებთან ერთად შედეგებიც მოიმატებს, პროგრესი აუცი-
ლებლად ექნება.

სამაგიეროდ, ამ სტაბილურობის შენარჩუნებას ვერ ახერხებს მეორე ქუთაისელი მსროლელი, ასევე 16 წლის ლიზი კილაძე, ვისაც წლეულს მხოლოდ ორი ქულა დააკლდა ოლიმპიური ლიცეუნზიის მოპოვებამდე. მისი პირადი რეკორდი მართლაც დიდოსტატური შედეგია – 386 ქულა, რაც სალიცენზიო შეჯიბრებიდან სამ კვირაში დაამყარა, თუმცა ახლა თელავში 368 ქულით დაასრულა გამოსვლა და მეოთხე ადგილზე გავიდა. მას ფიფი რეზერვი აქვს და გვჯერა, აუცილებლად გამოიყენებას. წლეულს და შარშან კილაძე სწორედ თავისი დიდი ტალანტის გამოძირითადად უფროსთა შეჯიბრებებში გამოჰყავდათ.

რადგან ლიცეუმზისთვის საპროლეველად ამზადებდნენ, მომდევნო წლებში კი ისიც, ხუციბერიძეც და სხვა პერს-პექტიული მოზარდები მხოლოდ ახალგაზრდულ შეჯიბრებებში დაიტვირთებიან. კილაძე ერთ-ერთი მთავარი პრეტენდენტია მსოფლიოს ॥ ახალგაზრდული ოლიმპიური თამაშების საგუნდურის მოპოვებისა, როგორც ბიჭებში – 18 წლის თბილისელი **ცოტნები მაჭავარიანი** (შეგახსენებთ – ის ნინო საღუჯვაძის შეილია და წლეულს დედას-თან ერთად რიო დე ჟანეიროს ოლიმპიადაზეც იასპარეზა), თუმცა უკვე იმდენი კარგი ახალგაზრდა მსროლელი გვყავს, სხვებსაც დიდი შანსები აქვთ. ეს თამაშები 2018 წელს ბუენოს აირესში გაიმართება, მისი საგუნდურები გაისად გამოცემა.

თელავში ჩვენი სხვა პერსპექტიული ახალგაზრდებიდან თბილისელი ქეთი შედანია 365 ქულით მეტუთე იყო, ქუთა-ისელი მარიამ ჩაგანავა კი 364-ით მეტვიდე აღმოჩნდა. ბი-ჭებში თავი გამოიჩინა ახალგაზრდებში ევროპის გუნდური პირველობის მესამე პრიზიორმა, თბილისელმა ვლაძიმერ მაიოროვმა – 564 ქულით მესამეზე გავიდა. ამავე მედლის მფლობელი კიდევ ერთი თბილისელი აკაკი მოსულიშვილი ამჯერად შედარებით სუსტად გამოვიდა – 558 ქულა და მე-სუთე ადგილი.

ახალი დარბაზები და ახალი არჩევანი ბავშვებს

ამ დღეებში თბილისში, მუხაიანში მდებარე 175-ე საჯარო სკოლასთან, ყოფილი საქაბის სანაგვეძეცულ შენობაში, ძიუდოს ახალი დარბაზი გაიხსნა, რაც კარგი საჩქარია არა მარტო ამ სკოლის, არამედ იმ რაიონის ბავშვებისთვის. იქ მწვრთნელებად ახლო ნარსულში ძიუდოსსტი ძმები – ხვიჩა, გოჩა და უჩა ხუციშვილები იმუშავებენ, რომლებსაც აქამდეც ჰქონდათ თავიანთი კლუბი ამავე სკოლასთან, ახლა კი ბევრად კეთილმონაცილ ფართში ავარჯიშებენ ბავშვებს. მათვე დიდი წლილი შეიტანეს ამ სანახევროდ დანგრეული შენობის გასუფთავებაში და კეთილმონაცილ ბავშვებისთვის.

ზოგადად, ძიუდოს ფედერაციისთვის ახალი ბაზებს შექმნა ერთ-ერთი მთავარი პრიორიტეტული მიმართულებაა და ამ კუთხით ძალიან ბევრიც გაკეთდა, მაგრამ ბოლო 10 დღეში მანც გამორჩეულად გააქტიურდა: მუხიანის დარბაზის გახსნამდე ძიუდოს დარბაზს საფუძველი გარდაბნის მუნიციპალიტეტის სოფელ საროიჭალაში ჩაეყარა, რაშიც მუნიციპალიტეტის ხელმძღვანელობაც აქტიურადა ჩართული, მერე ყვარელში, სოფელ ენისელში გახსნა ახალი დარბაზი, სულ ბოლოს – 24 ოქტომბერს კი ძიუდოს ფედერაციის ხელმძღვანელობა, ანალოგიური მიზნით, ხარაგაულის მუნიციპალიტეტის მაღალმთიან სოფელ ვახანს ესტურმა და ადგილობრივ ბავშვებს დიდი იმედიც ჩაუწერა. იქ უკვე შეიორჩა ფართი დარბაზისთვის, რომელიც ორ კვირაში გარემონტდება და თავიდან 30 ბავშვი ივარჯიშებს. ფედერაცია ამ დარბაზს ტატამებით და კიმონოებით მოამარავებს. 28 ოქტომბერს, ძიუდოს საერთაშორისო დღეს, გორში მსოფლიოს სტანდარტების შესაბამისი და პირველხარისხოვანი ტურნირების მასპინძლობაზე გათვლილი მორიგი დარბაზი იხსნება. ამ მიმართულებით მუშაობა კვლავაც გაგრძელდება.

მართალია, მუხიანის დარბაზის გარდა, ამ ბაზების უმეტესობა უშუალოდ საჯარო სკოლებთან არ მუშაობს, მაგრამ ყველა მათგანი მოსწავლეთა კონტინგენტზე გაოვლილი და მათ მოქმედსახურება. მაგალითად, სართიჭალის დარბაზი 100 ბავშვზეა გათვლილი. ძიუდო მოზარდებს დიდ არჩევანს აძლევს, რაც განსაკუთრებით საშურია რეგიონებში, სადაც მოზარდებს, უმეტესწილად, არც არჩევანი აქვთ და არც სპორტში ვარჯიშის საშუალება. კარგი იქნება, სპორტის ყველა სახეობა ასეთ შესაძლებლობას აძლევდეს მოზარდებს.





მისამართი: ვაკე ქუჩა 10, თბილისი

საყმანვილო ენციკლოპედია რა არის რა

თითო ტრას ფასი – 9 ლარი



სალომონის თანხა გადმორჩისშეთ რეკვიზიტებზე:
მიმღები – შპს „ახალი განათლება“,
ს/კ 202058735, ბ/კ GE93LB0113314052305000,
ს/ს „ლიგენტი ჩანები“, ბ/კ LBRTGE22
ყურადღება! ფიზიკურმა პირებმა,
თანხის გადმორჩისშეთ რეკვიზიტებზე



ချေနောဒဏ္ဍာနီ၏ ရှိနှုန်းမြတ်စွာ

ინოვაციური გაკვეთილები დაწყებით კლასები

ნიგნები თავმოყრილია დაწყებითი კლასების თვის აპტუალური სცადლების მათობების გამოყენებით შექმნილი გავაეთილის სცენარები ერთოულში, გათეათიკაში და პუნქტაში. სახელმძღვანელო აკადემიკურა მასწავლებელს მოსწავლეებს განუვითაროს: ნიგნიერების, მეტიანიგნიერების, გათეათიკური ნიგნიერებისა და კვლევითი უნარები, კრიტიკული და გეოგრაფიული აზროვნებები.

650 83160

ესცნავლაგლის სამუშაო რვეული



4 ၃၁၄၀

በቴጋናኝተጠኑኩ ይመጣችን ተስፋዎች



კრებულში აღნერილია ინტერაქტიური სცენოლების მთლიანობი; მოცემულია თითოვეული მათოლის გამოყენების ეფუძნებით აღნერა; განხილულია, რა უნარებს ავითარებს თითოეული მთლიანი დასახელებულის თითოვეული გამოყენების წინაპირობა. კრებულში თავმოყრილია 50-ჯე გეორგის აღნერა.

6 ፳፻፲፭

კათაღის გაეგის პორტფოლიო



კათედრის გამგის პორტფოლიო საშუალებას აძლევს კათედრის გამგის აღრიცხვოს, გააფორმოს, აღწეროს ეროვნულ სასახლო გეგმით განსაზღვრული საქმიანობის გასავაზების სამიზანობის გადარიცხვისას და კათედრის სადღომის ორგანიზაციის გარდა, პორტფოლიო გეიცავს მთავრობულ რეკორდების, რაც დასხმარება კათედრის ხელმისაწვდომობის განვითარების მიზანის მიზნით.

6 ዲጂ

გასეავლებლის კალენდარი



କାମକଲାପରେ ଯାଏନ୍ତିରେ କାମକଲାପରେ ଯାଏନ୍ତିରେ କାମକଲାପରେ ଯାଏନ୍ତିରେ

5,50 ლარი

შეკვეთის მსურველის დაგვიკავშირი: 599880073, 0322958023



თანამშრომლობის გემორქანდუმი „ცტალონიან“

ცოდნისა დონისა მაღლებისა და მოსწავლეთა მოტივაციის გაზრდის მიზნით, საქართველოს განათლებისა და მეცნიერების სამინისტროსა და მედიაპროექტ „ეტალონის“ შორის, ურთიერთანაბმრომლობის მემორანდუმი გაფორმდა, რომელსაც ხელი განათლების მინისტრმა აღექსანდრე ჯვევლაგამძა და „ეტალონის“ ავტორმა გოჩა ტყეშელაშვილმა მოაწიროს.

მართულებით, ინტელექტუალური შეჯიბრის – „ეტა-ლონბას“ – საშუალებით მოხდეს მოსწავლეთა დაინტერესება და მოტივაციის ამაღლება.

საქართველოს კანონმდებლობით დადგენილი წე-
სით და საკუთარი კომპეტენციის ფარგლებში, სამი-
ნისტრო პროექტის წარმომადგენლებს, თავის მხრივ,
ხელს შეუწყობს რესურსცენტრების ინფორმირებაში,
რომ მათ საჯარო სკოლებს მემორანდუმის ფარგ-
ლებში დაგეგმილი აქტივობების შესახებ ინფორმა-
ცია დროულად მიაწოდონ და საქართველოს ყველა
სკოლაში გაავრცელონ.

ლილი გესვენება

ნარმალტებით დაწიყო და გრძელდება მიხე-
ილ თუმანიშვილის სახელობის ხელოვნების
საერთაშორისო ფესტივალი „საჩუქარი“
(ფუსტივალის დამფუძნებელი და სამხატვრო
ხელმძღვანელი – ქეთი დოლიძე). 21 ოქტომ-
ბერს გრიბოედოვის თეატრის სცენაზე ნარ-
მოდგენილ იქნა მესხეთის პროფესიული სა-
ხელმწიფო დრამატული თეატრის სპექტაკ-
ლი „დიდი შესვენება“ (თემურ ჩხეიძის სახე-
ლოსნოს და სამეფო უბნის თეატრის ერთობ-
ლივი პროექტი). პიესის ავტორია დათა ფირ-
ცხალავა, რეჟისორი და მუსიკალური გამ-
ფორმებელი – ვანო ხუციშვილი, მონაწილე-
ობდნენ: ლიაკონ გოგიძე, ბაქარ ალავიძე, მა-
ნუჩარ გოგოლაური, ანდრია ვაჭრიძე, ბექა
კულიჯანაშვილი და ლეისონ წიგმია.

სპეცტაკულის გმირები, სკოლის დამთავრებიდან 15 წლის შემდეგ, შეიკრიბებიან თა-

የኢትዮጵያ በግብር የወጪ ደንብ



ეროვნული სასოფლო
მეცნიერებების მუზეუმი

A scene from a play or film set in a basement. A man in a dark jacket stands in the background. In the foreground, a man in a brown coat pushes a man in a wheelchair towards a woman in a grey dress who is holding his hand. Another man in a black jacket is taking a photo of the scene.

କେବାଳ ଟମ୍‌ପୁରୀ

ବ୍ୟାକିଲାଙ୍କ ଅନୁଷ୍ଠାନ

የኢትዮጵያውያንድ አገልግሎት

ერთგული უკავშირის მართვის დოკუმენტი თავისი მიზანის მისაღებად
და ტასტაგი. გალასაფხელი მარტივი ელექტრონული პირი არის. ას-
კოდი უკავშირის სამართლის მიერ განვითარებული სა-
მომართო Facebook გვარდია

[fb.com/bakursulakauripublishing](https://www.facebook.com/bakursulakauripublishing)



ੴ ਸਤਿਗੁਰ ਪ੍ਰਸਾਦਿ



 ಕರ್ನಾಟಕ
ಕವಿತಾಂಗ

მთავარი რედაქტორი:
ნიკოლა წიგნის

მისამართი: 0102 თბილისი, ტერლაშვილის გ. №3
ტელ.: 032 295 80 23, 599 880073

ISSN 2233-386X



9 772233 386008 /